



T.C.
MİLLÎ EĞİTİM BAKANLIĞI
HAYAT BOYU ÖĞRENME GENEL MÜDÜRLÜĞÜ İLE
T.C.
TARIM VE ORMAN BAKANLIĞI
EĞİTİM VE YAYIN DAİRESİ BAŞKANLIĞI
ARASINDA
İŞ BİRLİĞİ PROTOKOLÜ





T.C. MİLLÎ EĞİTİM BAKANLIĞI HAYAT BOYU ÖĞRENME GENEL MÜDÜRLÜĞÜ İLE T.C. TARIM VE ORMAN BAKANLIĞI EĞİTİM VE YAYIN DAİRESİ BAŞKANLIĞI ARASINDA İŞ BİRLİĞİ PROTOKOLÜ

Amaç

MADDE 1.

Bu İş Birliği Belgesinin amacı; Millî Eğitim Bakanlığı ile Tarım ve Orman Bakanlığı iş birliğinde, tarımsal ve ekolojik kaynakların sürdürülebilir kullanımını sağlamak, kırsal alanda yaşam standardını yükseltmek, ülkemiz ve dünya pazarlarının ihtiyacı olan güvenilir gıdaya ve kaliteli tarım ürünlerine erişilebilirliği sağlamak, tarım sektöründe üretimde bulunanların eğitilmelerine yönelik olarak yurt genelinde çiftçi kurslarının düzenlenmesi, çiftçi çocuklarına ve gençlere el sanatlarını öğretmek istihdam oluşmasına, kırsal ekonominin çeşitlendirilmesine ve iç göçün önlenmesine katkıda bulunmak üzere hizmet içi eğitim dışında el sanatları, meslekî ve teknik eğitim verilmesi ve başarılı olanların belgelendirilmesini sağlamaktır.

Kapsam

MADDE 2.

Bu İş Birliği Belgesi, Millî Eğitim Bakanlığı ile Tarım ve Orman Bakanlığı iş birliğinde, tarımsal ve ekolojik kaynakların sürdürülebilir kullanımını sağlamak, kırsal alanda yaşam standardını yükseltmek, ülkemiz ve dünya pazarlarının ihtiyacı olan güvenilir gıdaya ve kaliteli tarım ürünlerine erişilebilirliği sağlamak tarım sektöründe üretimde bulunanların eğitilmelerine yönelik olarak yurt genelinde çiftçi kurslarının düzenlenmesi, çiftçi çocuklarına ve gençlere el sanatlarını öğretmek istihdam oluşmasına, kırsal ekonominin çeşitlendirilmesine ve iç göçün önlenmesine katkıda bulunmak üzere hizmet içi eğitim dışında el sanatları, meslekî ve teknik eğitim verilmesi ve başarılı olanların belgelendirilmesini sağlamaya dair esas ve usulleri kapsar.

Dayanak

MADDE 3.

Bu İş Birliği Belgesi, Cumhurbaşkanlığı Teşkilatı Hakkında 1 nolu Cumhurbaşkanlığı Kararnamesine, 14.06.1973 tarih ve 1739 sayılı Millî Eğitim Temel Kanunu, 05.06.1986 tarihli ve 3308 sayılı Mesleki Eğitim Kanunu, Özel Barınma Hizmeti Veren Kurumlar ve Bazı Düzenlemeler Hakkında 25/8/2011 tarih ve 652 nolu Kanun Hükmünde Kararname, 11.04.2018 tarihli ve 30388 sayılı Resmi Gazete’de Yayımlanan Millî Eğitim Bakanlığı Hayat Boyu Öğrenme Kurumları Yönetmeliği ve Millî Eğitim Bakanlığı Hayat Boyu Öğrenme Genel Müdürlüğü İş Birliği çalışmaları Yönergesi’ne dayanılarak hazırlanmıştır.

Taraflar

MADDE 4.

Bu İş Birliği Belgesinin tarafları; Millî Eğitim Bakanlığı ile Tarım ve Orman Bakanlığı’dır. Tarafların her türlü tebligat ve haberleşme adresleri aşağıda belirtilmiştir.

a) Hayat Boyu Öğrenme Genel Müdürlüğü

Adres : Emniyet Mahallesi Boğaziçi Sokak No: 23 Teknikokullar/ANKARA

Telefon: 0312 413 21 14 - 15-16

Faks : 0312 212 99 58

E-posta: hbogm@meb.gov.tr

b) Eğitim ve Yayın Dairesi Başkanlığı

Adres : Bankacılar Caddesi No:10 Yenimahalle/ANKARA

Telefon: 0312 315 65 55

E-posta: www.tarimorman.gov.tr





Tanımlar

MADDE 5.

Bu İş Birliği Belgesinde geçen;

MEB	: Millî Eğitim Bakanlığını,
TOB	: Tarım ve Orman Bakanlığını,
HBÖGM	: Millî Eğitim Bakanlığı Hayat Boyu Öğrenme Genel Müdürlüğünü,
EYDB	: TOB Eğitim ve Yayın Dairesi Başkanlığını,
İL TOBM	: TOB il tarım ve orman müdürlüklerini,
İLÇE TOBM	: TOB ilçe tarım ve orman müdürlüklerini,
HEM	: Halk eğitimi merkezlerini,
MEM	: Meslekî eğitim merkezlerini,
EMM	: TOB eğitim merkezlerini,
El Sanatları EMM	: TOB El Sanatları Eğitim Merkezi Müdürlüklerini,
Kursiyer	: Protokol kapsamında açılan kurslara katılan kişiyi,
Kurs	: Protokol kapsamında açılan kursları,
Çiftçi	: Mal sahibi, kiracı, yarıcı veya ortakçı olarak devamlı veya en az bir üretim dönemi veya yetiştirme devresi tarımsal üretim yapan gerçek ve tüzel kişileri,
E-Yaygın	: Yaygın eğitimle ilgili iş ve işlemlerin veri tabanı üzerinden mevzuata uygun olarak elektronik ortamda yürütüldüğü ve bilgilerin muhafaza edildiği sistemi,
Öğretim programı	: MEB tarafından onaylanan ve onaylanacak olan ve kurslarda uygulanan tüm programları ifade eder.

Yükümlülük

MADDE 6

Bu İş Birliği Belgesi kapsamında tarafların yükümlülükleri aşağıda belirtilmiştir.

6.1. HBÖGM'nin Yükümlülükleri:

6.1.1. İş Birliği Belgesini, duyurmak üzere valiliklere (millî eğitim müdürlüklerine) bildirir.

6.1.2. İş Birliği Belgesi kapsamında yapılacak eğitimlerde e-yaygın sistemindeki öğretim programının kullanılmasını, ihtiyaç duyulması halinde güncellenmesini, mevcut olmayan öğretim programlarının hazırlanmasını ve e-yaygın sisteminde yayınlanmasını sağlar.

6.1.3. İş Birliği Belgesi kapsamındaki çalışmalarda mahallinde çözülemeyen problemler için görüş bildirir.

6.2. İl/ İlçe Millî Eğitim Müdürlüklerinin Yükümlülükleri:

6.2.1. İş Birliği Belgesi kapsamında açılacak kurslar ile ilgili her türlü iş ve işlemlerin mevzuata göre yürütülmesinden ve denetlenmesinden sorumludur.

6.2.2. İş Birliği Belgesi kapsamında açılacak kurslar; iki ya da daha fazla ilçede düzenleniyorsa iş ve işlemlerin il millî eğitim müdürlüklerince; sadece bir ilçede düzenleniyorsa, ilçe millî eğitim müdürlüklerince yürütülmesini sağlar.

6.3. HEM/MEM'lerin Yükümlülükleri:

6.3.1. İş Birliği Belgesi kapsamında açılacak kurslar ile ilgili her türlü plânlama, uygulama ve organizasyonu mevzuatına göre yapar.

6.3.2. İş Birliği Belgesi kapsamında açılacak kursların duyurulmasında il/ilçe TOBM temsilcilerine yardımcı olur.

6.3.3. İş Birliği Belgesi kapsamında düzenlenecek çiftçi kurslarında, el sanatları eğitimlerinde, mesleki ve teknik eğitimlerde, il/ilçe TOBM personeline, EMM ve El Sanatları EMM tarafından görevlendirilecek eğitimcilere, ihtiyaç duyulduğunda kendi bünyesinde bulunan öğretmenlere, uzmanlara veya usta öğreticilere görev verilmesini sağlar.



- 6.3.4. Eğitimler sonunda sınavların usulüne uygun yapılmasını ve gözetmen görevlendirilmesini sağlar.
6.3.5. Sınavlar sonunda başarılı olan kursiyerlerin belgelerini e-yaygın otomasyon sisteminden verir.
6.3.6. Yapılan eğitimlerin belgelerinin listesini ve belge fotokopilerini, bünyesinde muhafaza eder.
6.3.7. İş Birliği Belgesi kapsamında açılacak çiftçi kurslarında, el sanatları eğitimlerinde, mesleki ve teknik eğitimlerde kursların sonunda sınav komisyonunun sınav görev ücretini öder.

6.4. EYDB'nin Yükümlülükleri:

- 6.4.1. İş Birliği Belgesini il/ilçe TOBM'lerine, EMM ve El Sanatları EMM'lerine bildirir.
6.4.2. Kurs yerlerinin modern eğitim materyali ve eğitim araçları ile eğitim için gerekli alet, makine, araç gereç ve benzerleri ile donatılmasını sağlar.
6.4.3. İş Birliği Belgesi kapsamında il/ilçe TOBM, EMM ve El Sanatları EMM tarafından düzenlenecek eğitim faaliyetlerinde görevlendirilen eğiticilerin; sınav görev ücreti hariç olmak üzere eğitime ait ek ders ücretlerinin ve varsa eğitimle ilgili yolculuk ve konaklama giderlerinin 6245 sayılı Harcırah Kanununa ve Bütçe Kanununa uygun olarak, bütçenin ilgili harcama kalemlerinden karşılanmasını sağlar.

6.5. İl/İlçe TOBM, EMM ve El Sanatları EMM'lerinin Yükümlülükleri:

- 6.5.1. Kursların açılacağı uygun tarihleri belirler, çiftçilere ve vatandaşlara duyurur.
6.5.2. İş Birliği Belgesi kapsamındaki eğitim faaliyetleriyle ilgili her türlü iş ve işlemleri il/ilçe millî eğitim müdürlükleri ve HEM / MEM ile iş birliği hâlinde yürütür.
6.5.3. Eğitimlerin maksat ve içeriğine uygun her türlü eğitim materyalinin çoğaltılarak kursiyerlere dağıtımının yapılmasını sağlar.
6.5.4. Kurs yerini, kurs için gerekli olan her türlü araç-gereci, malzemeyi ve teçhizatı sağlar.
6.5.5. İş Birliği Belgesi kapsamında açılacak kurslarda görev alan HEM/MEM bünyesindeki eğiticiler dâhil eğiticilerin sınav görev ücreti hariç ek ders ücretlerini varsa eğitimle ilgili yolculuk ve konaklama giderlerini karşılar.

Yürütme

MADDE 7

Bu İş Birliği Belgesi hükümlerinin yürütülmesinde merkezde HBÖGM ve EYDB, taşrada ise millî eğitim müdürlükleri il/ilçe TOBM, EMM ve El Sanatları EMM temsilcileri yetkili ve sorumludur.

Çeşitli Hükümler

MADDE 8

İş Birliği Belgesi tarafı olan MEB ve TOB, İş Birliği Belgesinde yer alan yükümlülüklerini ve yetkilerini hiçbir ad altında başka bir gerçek ya da tüzel kişiye devredemez.

MADDE 9

Kurslarda, MEB tarafından onaylanan ve e-yaygın sisteminde bulunan öğretim programları ile mesleki ve teknik eğitim programları kullanılır.

MADDE 10

Kurslarda verilecek eğitimler HEM/MEM'de, gerekli görülmesi hâlinde iş sağlığı ve güvenliği tedbirlerinin alınması şartıyla, EMM'de, El Sanatları EMM'de ve TOB tarafından sağlanan yerlerde yapılır.

MADDE 11

Kurslarda, kursiyerlerden hiçbir ad altında ücret alınmaz.

MADDE 12

Gerekli görüldüğünde tarafların yazılı mutabakatı ile İş Birliği Belgesinde değişiklik ve ilaveler yapılabilir. Değişiklik ve ilaveler yapıldığı tarih itibarıyla geçerlidir. TOB, İş Birliği Belgesinin bitiminden 1 ay önce uzatma talebinde bulunabilir.



MADDE 13

Bu İş Birliği Belgesi 3 (üç) yıl geçerli olup MEB ve TOB gerekli gördüğü takdirde İş Birliği Belgesini karşılıklı olarak fesih hakkını kullanır. Süre bitiminde İş Birliği Belgesi kendiliğinden sona erer. Süre bitiminde veya fesih hâlinde devam eden kursların tamamlanması sağlanır.

MADDE 14

İş Birliği Belgesi kapsamında düzenlenecek çiftçi eğitim kursları, ilin/ilçenin iklim özellikleri, ildeki/ilçedeki tarımsal üretim deseni dikkate alınarak tarımsal faaliyetlerin durgun ve az yoğun olduğu aylarda, çiftçilerin, tarımsal üretimle ilgili birlik, dernek, vakıf, kooperatifler, tarıma destek ve hibe veren kurum ve kuruluşlar ile finans kurumlarının talepleri de dikkate alınarak uygun yer ve zamanda, uygun konular ve sürelerde planlanır ve uygulanır.

MADDE 15

Bu İş Birliği Belgesi kapsamında yapılacak çalışmalar, Türkiye genelinde gerçekleştirilir. İş Birliği Belgesinde yer almayan hususlar, öncelikle ilgili mevzuatına göre, mevzuatta bulunmaması durumunda ise taraflar arasında iyi niyet, karşılıklı anlayış ve uzlaşma kuralları çerçevesinde çözümlenir.

MADDE 16

İş Birliği Belgesi kapsamında yapılacak tüm faaliyetlerin tanıtımı için bastırılacak afiş, broşür, görsel ve/veya işitsel yayın ve ilanlarla birlikte faaliyetlerde kullanılacak materyallerde MEB ve TOB logoları, Bakanlıkların ilgili mevzuatına göre ve faaliyetlerin İş Birliği Belgesi kapsamında düzenlendiği belirtilerek kullanılır.

MADDE 17

Bu protokol imzalanarak yürürlüğe girdiği tarihten itibaren; 19.10.2007 tarihinde imzalanan "Millî Eğitim Bakanlığı ile Tarım ve Köyişleri Bakanlığı İşbirliğinde El Sanatları Eğitim Faaliyetleri Düzenlenmesine Dair Protokol" ve Eylül 2016 tarihinde imzalanan "T.C. Millî Eğitim Bakanlığı ile T.C. Gıda, Tarım ve Hayvancılık Bakanlığı Arasında Çiftçi Eğitim Kurslarının Düzenlenmesine İlişkin İş Birliği Belgesi" fesh olmuştur.

MADDE 18

Bu İş Birliği Belgesi 18 (on sekiz) madde ve 5 (beş) sayfadan ibaret olup iki nüsha olarak 27.12/2018 tarihinde imzalanıp yürürlüğe girmiştir.

Mehmet Nezir GÜL
Hayat Boyu Öğrenme Genel Müdürlüğü
Genel Müdür V.

İsa SERTKAYA
Eğitim ve Yayın Dairesi Başkanı

